



## Орган Лемковского Союза

### Пренумерата в краю:

30 грошей місячно,  
80 „ квартално,  
1.50 „ полрочно,  
3 зл. рочно.

В Америкі: 1 дол. рочно.

В Чехословакии:  
2 кор. місячно, 10 кор. полрочно,  
20 кор. рочно.

### Ціны оголошень:

Ціла сторона 120 зл.,  $\frac{1}{2}$  сторони 60 зл.,  $\frac{1}{4}$  сторони 35 зл.,  $\frac{1}{8}$  стор. 20 зл.,  $\frac{1}{16}$  стор. 10 зл.; оголошення малы за 1 мм. 20 гр., в тексті 30 гр., перед текстом 40 гр. При місячном и долгом оголошеню значна знижка.

Контото чекове Нр. 404.155.

Выходит в каждый четверг.

Редакция и администрация в Крыниці. — Адрес „Лемко“ Крыница.

## Война на Далеком Востоді.

Выбух войны меже Японией и Китаем ест неуникненный. Каждой години може дойти под Пекином до великой войны, бо Китай не принял японских жадань.

С Нанкина доносят, же ведля відомостей, одержаных от кытайского военного начальства, японскы войска припустили уж атаку на Пекин. Идут там уж завзяты бои с участю артиллерии.

Генерал Сунг-Че-Юан выдал отозву, в котрой заявил, же японскы условия были не до принятия и завозвал кытайске население до захованя спокою.

Правительство нанкинске ест готове дати ген. Сунг-Че-Юанови всяку помоч, штобы мог ставити японцам отпор.

Кытайскы войсковы власти мобилизуют поїзды, самоходы и корабли в ціли перевезеня нанкинских войск на полноч и их заосмотреня.

Тоты нанкинскы войска, котры находят ся

уж на полночи, сут отданы под начальство генер. Сунг-Чек-Юана.

В результаті непринятя японских жадань война кытайско-японска стае ся неуникнена. Помимо, же все здают собі справу с того, же Китай не ест приготовленный до войны с Японией — кытайска опиния публична судит, же нїт другого выхода. Если Китай отступил бы без войны полночны провинции, то нїт знатя, чи Япония не зажадат дальших теренов.

А если Китай утратит тоту землю в бою, то остане уратована честь кытайского народу, котрый боронил ся до послідной возможности перед новыма территорияльныма уступками. Прото тыж кытайска публична опиния погодила ся с мыслью, же не даст ся уникнути войны и одномышленно даст подпору нанкинскому правительству.

Кромі того все сут певны, же с моментом выбуху войны Советы примут в ней участие перше чи позднійше.

## ЗАГЫНУЛ МАРШАЛ БЛЮХЕР.

О том, што діе ся тепер в России, никто точно не знае. Одно ест лем певне, же там не ест певный никто своего житя. Аж и тоты, перед котрыма трясли ся ище вчера массы народа, достают ся днеска под суд и стінку, або пронадают без слїда.

Так пропал віроятно маршал Блюхер, начальний вожд червеной армии на Далеком Востоді. По официальным донесеням, мал он дня 6. червня т. р. (по засуді марш. Тухачевского) опустити Москву и выїхати на Далекий Востод для обнятя своего становиска. Во Владывостоку, ани в Хабаровску нич о его приїзді не відомо.

Японскы жерела подают, же приказы до армии подписуе его заступник Чернишов. Звертают там увагу на знаменный факт, же назвиско Блюхера не выплынуло аж и в часі послідных конфликтов советско-маньчжурских, коли росходило ся о острова на ріці Амурі.

Маршала Блюхера подозревано о заговоре против Сталину. — Штобы выказати свою лояльность, вошел он в склад трибунала,

котрый засудил маршала Тухачевского (приятеля Блюхера) и советских генералов, а погодивше пронал сам без вісти.

Францускы газеты доносят, же арестовано также другого члена трибунала, котрый засудил Тухачевского, а именно ген. Каширина. Каширин был комендантом полночно-кавказского военного округа. На місце Каширина назначено комендантом того округа ген. Тимошенко, котрый был передом заступником засужденного на кару смерти Якира, коменданта кыевского округа.

**Отрубали селянам 6 голов.** Банда разбойников напала на фольварок Ля Манцанилля, лежащий недалеко місцевости Унион де Туля в Мексыку и зловивши, робячих там шестьох селян, привязала их до дерев и отрубала им головы. Тот звірскый морд выкликал в окрестности страшне враженьє. Заряджена погоня не дала результатов.

—000—

## Война в Испании.

Рочницу выбуху повстаня в Испании, припадаючу на день 18-го липня, обходжено барз торжественно на землях, находячих ся во владію ген. Франко. В многих містах отслужено богослуженя. Отбыли ся также численны войсковы парады и дефиляды перед властями цывильныма и войсковыма.

Причином тых парад ест меже иншим также и то, же в послідных часах слабе отпор червеной войск испанских. Праві на всех фронтах повстанчи войска посувають ся вперед. Кромі того получшало ся также положене ген. Франко под взглядом политычным: Правда, конференция о неинтервенции (немішаню ся до справ испанских) распала ся, але помимо того положене тепер представляет ся спокойнійше. Англия и Франция бояли ся о то, штобы не опановали Испанию занадто Німеччина и Италия, бо то грожаило бы выльвам Англии и Франции на Середземном морі и проты выступали против повстанцам.

Але коли ген. Франко дал познати Англии, же он сам хоче рядити в Испании и навет поробил певны концесии в користь англицкого промысла, Англия дала ген. Франко высоку пожичку и выразила готовость признати его войска за сторону воєючу, а не як до тепер, за бунтовников.

Тымчасом однак діе ся дальше кров. бои приберают на силі, падают десятки тысяч людей и нищит ся край.

## Наводненє и землетрясенє в Японии

Японию навістили сильны бурі, злучены с оборванем ся хмар, котры вырядили величезны шкоды.

В провинции Канагаваа, недалеко Токио, в послідствии подземных потрясень, розвалили ся хаты работников, занятых при будові дороги. С под розвалин выдобыто 220 забитых.

В послідствии зливы выступили с берегов рікы, заливаючи рыжовы поля и затапяючи многих людей.

Дожджи и потрясеня подземны ушкодили много домов.

В одной місцевости розвалила ся школа. Парунадцетеро дітей было убитых.

## Уличны беспорядки в Югославии.

В Белграді дошло до уличных бовв меже народом и полициом. По обох сторонах были жертвы. Поводом уличных манифестации послужил внесенный в скупщину правительственный законопроект о заключеню конкордата с Римом.

Премьер Стоядинович, вносячи тот проект, заявил, же заключеню конкордата с Ватиканом має велике политичне значеню, бо живучи в Югославии кроаты сут по большої части католиками и конкордат даст возможность опровергнути роспуцаны поза границами слухы о

том, яко бы католицка церков в Югославии не має жадных прав.

Засіданю парламента, на котром поддано под розвагу правительственный проект о конкордаті, носило бурный характер. Скупщина не повзяла ище жадной ухвалы, але розгорячоване перенесло ся на улицу.

На православных церквах, на знак протеста, вывешено жалобны фаны. Народ организовал многочисленны демонстрации, против котрым выступила полиция. Ранено пару люда.

## Положеню Советской России.

Газеты все ище росписуют ся широко о розстрілі маршала Тухачевского и его 7-ох товаришей и праві односторонно признают, же смерть заслуженных генералов — то великий удар по червеной армии.

Результаты того удара, пише газета эмигрантов „Бодрость” не дали долго ждати на себе. На Амуре японцы напали на советску территорию и зажадали от России очищени той территории. Советске правительстве приняло тото жадаю и таким способом земля, належаща до Советов, перешла в руки Японии. Бет то

важна стратегична позиция, котра грозит Амурской железной дорозі и Благовіщенску. Стратили ю Советы через смерть советских генералов.

Але не конец на том, пише „Бодрость” бо Япония выкористала ослабленю червеной армии также и в Кытаю, жадаючи отступлени ей полночной части Кытая. Газета приходит до заключени, же выход с того положени бет лем оден, а имено, треба якнайскорше усунути Сталина, котрый на каждую справу смотрит с точки власной выгоды.

## Геройский поступок генерала Томе.

Недавно сенсациом дня на цілом побережжі был геройский поступок генерала Томе, котрый с нараженем власного жита выратовал тонущего в морі вицеминистра Бобковского и майора Войцеховского.

Находячи ся на березі моря люде спостерегли, же болваны перевернули дост далеко от берега лодку и же двоих мужичин упало до воды. Море было бурливе и мужичинам грозила смерть.

От пристани отчалила на ратунок моторна лодка, але болваны перевернули ю и люде ледво доплыли до берега. Положеню ставало ся с каждым минутом грознійше.

Нагло с посеред публики вышел генерал Томе, сошмарил скоро с себе мундур и скочил до воды, штобы ратовати утопающих. Преодолюючи болваны, генерал скоро доплынул до топящих ся, котры были о якы 500—600 метров от берега.

Попожене тонущих было катастрофальне.

Они держали ся с обох сторон выверненой лодкы, але силы опускали их. Генерал привязал их купальныма костюмами до лодкы и почал тягати лодку до берега. Але тото было понад его силы.

Втотчас генерал оставил их и поплыл назад до берега. Там взял он два спасательны поясы и поплыл к переверненой лодці. Он наділ тонущим поясы и поволи, напрягаючи рентки сил, дотягнул их на половину мертвых до берега.

Уж недалеко берега опустили и генерала силы. Втотчас публика, тримаючи ся за руки, зробила с себе живой ланцух, долгий на около 50 метров и вытягнула всіх трьох на берег.

Тонущима оказали ся вицеминистр Бобковский, зять Пана Президента и майор Войцеховский. Оба они выразили генералови сердечне подяковане за выратоване их от смерти. Публика урядила генералови-герою бурну овацию.

## По случаю 50-літя священства и супружества Отца Советника Василия Курилло.

Отец Василий Курилло родил ся в Липю, повіт Турка — 12-го серпня 1861 року. Походит со старинного роду Курилло-Варягов.

Начальну школу и гимназию окончил в Перемышлі, богословскы науки во Львові и Перемышлі. Рукоположенный в священники в 1887 р. женил ся с Мариом Константинович стар. роду кн. Острожских. Был завідателем сел: Камянной, Флоринкы, Брунар, Ростокы Великой и Устя Рус. а походивше парохом: Мадины Великой, Флоринкы и наконец Подемщины, повіт Любачев.

Отец Василий трудит ся всю жизнь для добра руского народа: всяди основуе читальні им. М. Качковского, крамници и кооперативы, театральны кружки, хоры и т. д. В 1908 р. основал он разом с другыма „Руску Бурсу” в Горлицях. В началі войны 1914 р. арестованный во Флоринці, поставленный перед суд

военный в Новом Санчі, а по освобожденю интернованный в Талергофѣ.

Перенесши талергофске пекло, вернул в село Флоринку и трудит ся дальше для добра народа. Яко священник перешол всі рангы, кончачи советником Консыстории.

Кромі того всього трудит ся также на поли нашей словестности. Ище в гимназии в Перемышлі и на богословию во Львові пише стыхы на рус. языці, котры собрал в одну книгу п. з. „Проводный Луч”.

Во Львові выдавал также „Семинарскый Листок”. За свою письменну роботу удостоил ся признательности от пок. ред. Мончаловского. В 1886 р. уложил и выдал стыхотворене п. з. „Незабудька” на могылу Єрея Томы Полянского, дыректора гимназ. в Перемышлі в день похоронов 24. V. 1886 р.

В р. 1901 — написал „Духовны Упражненія”. Написал также пару комедий, а наиболь-

## Німеччина без хліба.

Министер Німеччины до справ прокормлени и краввого господарства выдал в ціли покриты запотребованя хліба зарядженю, на основі котрого цілы зборы жита и пшеницы мусят быти отданы до дыспозыции урядов, заосмотряющих в хліб.

Зарядженю постановляю, же каждый продуцент краввого зерна хлібового має одати цілы тогорочны зборы с выключенем припасов потребных ему на прокормленю родины.

Остро заказане бет уживати зерно на пашу, за што однако правительстве прирекат давати селянам кравву и заграничну пашу.

Дня 27. липня т. р. отбыло ся под председательством министра Дарре засіданю, в котром приняли участь представители властей всіх провинций. На том засіданю министр Дарре представил собраным звязь, яка заходит меже перезначеном под управу поверхньом краю, продукциом зерна на ней и запотребованем провинтянов, выкликанным приростом населени.

## Конкурс бурсы.

Правленю О-ва Руска Бурса в Горлицях прийме до своей бурсы на 1937/38 шк. рок 35 учеников народных и середных школ.

Родичи учеников мають внести поданя до виділу Общества до 20 серпня т. р. (адрес: Горлицы ул. Сенкевича 24).

О полагодженю подань и высоти оплаты будут родичи повідомлены при конци серпня. Прошения учеников заяляющих с оплатом за минувш. рок абсолютно не будут браны под увагу.

Приняты ученики мусят привезти с собой: сінник, подушку, колдру и коц (або 2 теплы коцы), 4 пады білизны, 4 хусточки до носа, 4 пары шкарпеток, 4 простыраля, 3 білы наволоки на подушку, 3 ручники, порядну одуж, черевики и щоткы. Кромі того каждый ученик мусят мати свой куферок на білизну с вымірах: должина 50—70 см., а высота найбільше 33 см. — векших куферков чи вализок так давным воспытанныкам, як и новым, абсолютно привозити не вольно.

Правленю бурсы.

## ОТРУБАЛ СОБІ ГОЛОВУ КОСОМ.

В селі Тур в повіті ковельском 36-літний селянин Стефан Миколайчик сильным ударом косы отрубал собі голову.

Иша с них „Палка разбойника Мадя” была отограна с великим успіхом в с. Флоринка.

В американских газетах и календарах находиме также цѣнны воспоминаня с кырвавой міровой войны о Талергофѣ — пера отца Василия, а в „Талергофских Альманахах” статью „О арестованях Лемков в горлицком повіті” и „Лемковщина в Талергофі”.

Отец Василий бет корреспондентом наших и польских газет. Написал также „На правый путь”, много стыхов, розказов и историчных заміток, котры остает ся на разі в рукописях. Можеме надіяти ся, што в близком часі компетентны лица займут ся творчеством отца Василия и выдадут их в печати.

В текучом 1937 р. кончит ся 50-літє его священства и супружества. По случаю празднованя 12. VIII. рідкого торжества желаме Доблестному нашему Патриоту, Страдальцу за Русь и Письменнику отцу Василию Курилло и Его Высокопочтенной Супрузі Марии ище много, много літ прожити для добра нашей Родины.

## ВОДА ДЛЯ ДОМАШНИХ ЗВІРЯТ.

Наші домашні звірята вимагають дуже води так в літі як і в зимі. Зрозуміла річ, же вода повинна бути совсем чиста, безбарвна і прозора, без смаку і запаху чужого, бо за нечищення може стати ся причиною заразливих хворот и недомогань жолудка.

Особенно вибагливи суг коні и случат ся часто, же коні, хоць хотят пити, не ткнут воды брудной. Статок ест меньше вимагающий и видиме нераз коровы пиючи воду с мочар и придорожных ярков.

Барз шкодлива ест вода с мочар и баген, бо може выкликати она кромі фебры также смертельную хвороту карбункула. Таксамо шкодлива ест вода, в котрой мочено лен або коноплі, бо при моченю тых рослин выдїляють ся глекы субстанции, котры для звірят суг труючи. Однак часто ся видит, же люде мочат лен в банюрах, с котрых пє воду живина.

В літі, в часі спеки звірята потребуєт дуже воды, проту тыж не може ей браковати. Звірята повинни пити воды до волі, бо сами пют ей лем тилько, килько потребує их организм.

Але треба звертати увагу на тото штобы не нападати их втотчас, як суг змучены. Статку тото не прозит, бо ходит звычайно новоли, але коням, котры робят тяжко, або по скором бігу суг змучены и согрїты, зимна вода може легко зашкодити. Коні мусят отпочати и обосхнути и так аж можна его напоити. Добре тыж, если перед нападанем е'ст кус сїна. Если не хоче їсти, то треба сїно злиты водом.

Трафят ся, же в часі тяжкой роботы, або в часі дороги коня треба напоити. Втотчас можна ему позволити пити до волі, але по напоиню мусит он дораз робити, або бічи.

Занадто студена вода ест все для звірят шкодлива, бо остуджат раптовно кормовы провобы и внутренности. Штобы уникнути злых результатов поиня занадто зимном водом, особенно, если звіря не лакомо, добре ест по наляню воды до корыта, або до шафля напорошити кус сїна по поверхні воды. Звіря, котре не воду, мусит от часу до часу взяти до пыска кус сїна, а грызучи сїно, мусит тым самым пити повольнійше.

Количество воды, яку звіря повинно выпити має великы границы. Для коней повинно

## ОВЯВЛЕНЄ.

На основі уповажнення Пана Воеводы Кракковского с дня 14. грудня 1935. р. (Дн. Воев. Крак. Нр. 29. поз. 158) и по выслуханю опинии Пов. Комисии для баданя цїн, подано ниже поданы цїны артыкулов першой потреби от дня 28. липня 1937. р.

### Повіт новосандецкый:

Мука пшенична 65%	43 зл.	0,48 зл.
Мука житна 70%	36 „	0,40 „
Мука житна разова 95%	28 „	0,32 „
Хліб житный 70%	—	0,34 „
Хліб житный разовый 95%	—	0,28 „

### Крыница и Мушина:

Мука пшенична 65%	44 зл.	0,49 зл.
Мука житна 70%	37 „	0,41 „
Мука житна разова 95%	29 „	0,33 „
Хліб житный 70%	—	0,35 „
Хліб житный разовый 95%	—	0,29 „

Кто буде жадати, або поберати цїны выше, буде караный по мысли зарядж. Президента Р. П. с дня 31. III. 1926 (Дн. ІЗ. Р. П. № 91. поз. 527) каром грошевом до 3.000 зл. або арестом до 6 тыжней, вглядно обома карами лучно.

ся дати воды от 15—25 кг. денно, для коровы 25—40 кг., для овцы 1—3 кг. Если звіря жре суху папу (сїчка, овес, сїно, макух, отрубы), то не веце воды, коли жре траву, то организм вимагат воды меньше.

Ту треба звернути увагу на поине звірят румегающих, кормленых свїжим коничом, бурчаным листем и т. д., бо поине статку по накармленю их тыма рослинами може выкликати опасне вздутє у звірят от котрого гынут часто звірята.

## Бруд и мухы причиною розмаитых хворот.

В Варшаві ест музей, о котром мало кто знає, а ище меньше люде заглядат до него. Ест то музей Гыгїены (Новоградска 82).

Главном задачом того музея ест борба с заразливима хворотами путем освідомлення населеня о опасностях штоденного житя.

Входиме до отдїла брюшного тыфа. Рисунки показуют, же жерелом поширєня заразы являють ся звычайно невымыты руки и то так люде, котры приготавлиють страву, як и тых, котры ю идят. Проту тыж, штобы предохранити ся перед том страшном заразом, треба передо всем все перед приготавлинем страв и перед их идженем вымыти добре руки водом и мылом, а также держати хату и посуду чисто. Если бы все люде уважали на мыте рук, то напевно тота страшна хворота перестала бы быти частым гостем наших сел.

Другый важный отдїл, то отдїл страшного врага населеня — сухот. В пару плоских банках, замкнєных терметычно суг розложєны на білой ваті ключи (легкы), с котрых лем в одной банці видно ключи здорового человека.

Они маот гладку поверхню, суг легко жолтавой барвы и різко отличают ся от инших, належачих хворым на сухоты. Друга пара ключей страшна. То чорна, порыта ямами маса. Меньше потерпівши ключи маот не чорный, а синявый оттінок, але зато суг поморщєны як бы погнетєны. Ту суг ключи человека, котрый отдыхал устами. В них маса піску и пороху.

В иншой банці ключи человека, котрый курил. На них никотына осела темно-бурьма пятнами. Ключи, ослабєны курєнем, або другыма шкодливима для них условиями, суг меньше отпорны и выстарчит простуда або анемия, штобы на них почали розвивати ся палочки сухот.

Коло тых баньок видно моделі с воска. Одна модель представляєт муху, сїдячу на слині, находячой ся в слювачці, другой — муху сїдячу на хлібі. Вывод зробиити не трудно. Муха переносит бакцылі сухот со слїны на хліб. Человек, идячи хліб, с'їдат также бакцылі сухот.

Проту тыж мухам треба выповісти безжалостну войну, бо мухы проникают бєяди и несуг с собом заразу.

Кромі того в музею находят ся розмаиты фальсыфикаты провиантов. И так, ест там какао, в котром ест половина попелу и тертой цеглы, мука, містяча в собі 60 процент соды, крейды и соли. Молотый попер має в собі 50 процент золь и тертой булкы, а попер в зернах, зроблений с насїня бураков, котры найперше замочат в клей а пак дают до саджи.

Суг там и приготовлены на зиму помидоры, до котрых звычайно наши хозяйкы додают салицыль. Забывають о том, же салицыль

шкодит здравю и же по таком „домашном“ обїді люде западають на жолудок.

Вход до музея ест бесплатный и тому повинни оглянути его все участники прогулок, якы дост часто уряджат ся до Варшавы. Там увидят они, якы укриты врагы атакують на каждом кроку наше здравє и научат ся боронити ся перед нима. Там также переконають ся, же чистота тїла, одежи и хаты ест одынокым средством борбы с хворотами.

Наконец там увидят, як неучтивы купцы ошукуют люде, продаючи им вмїсто жаданых провиантов розмаиты пашкудєства и прийдут до переконаня, же товары належит куповати лем в солидных християнских склепах.

## Комуникат в справі войсковых вправ.

В текучом року будут покликаны на звычайны войсковы вправы тоты подофицеры и воякы, належачи до резервы, котры достанут именны карты покликаня.

Покликаны на войсковы вправы могут с важных причин, як нпр. смерть и несчастьє в родині, або с других важных причин одержати пересунєне часу отбытя вправ на термин позднійший, як тот, котрый назначєно им в карті покликаня.

В таком случаю належит внести просьбу через Староство до той Повітової Коменды Дополнєнь, котра выполнила карту покликаня и то найпозднійше на 4 тыждні перед термином распочати войсковых вправ. Близши информации суг оголошены в обвіщєнях, вывїшеных в каждом селі.

## Сукно с молока, жил и фляков.

Если бы кто до недавна сказал, же можна зробиити с молока волну — все высмїяли бы его, а преця днеска ест то уж фактом и скоро появлять ся на подчках склепов сукна зробєны с молока, т. зв. „ляниталь“.

Тепер однак жеде нас друга несподіванка, а именно в Лодзи отбывають ся пробы над новым вынаходом штучного волняного волокна с різных отпадков (жил, фляков и т. д.). От тепер можна уж буде бесїдовати не лем „кто їєт флякы“ и т. д. але также: „кто одиват флякы“, бо с фляков и других отпадков при різаню статку будут фабрыкы вырабяти легкы и ефектовны материалы, при том процент штучного волокна с отпадков може доходит до 80.

„Волнолит“ — так называт ся материал с фляков достав ся через заміну способом хемичным різных отпадков на теч, котру пропускают ся пак через специальны машины, надаючи той течи свойства волокна.

Вынаходом тым заняло ся войско, а одна с фирм провадит уж переговоры, котры маот допровадити до продукци „волнолита“.

Ляниталь и волнолит, а также вынайденый недавно штучный шолк, здобывають собі в послїдних літах світовый рынок. Причином их успїха ест передо всем низка цїна и возможность усталєня цїн на долгый час.

ПОМІЩАЙТЕ  
ОГОЛОШЕННЯ  
В ГАЗЕТІ „ЛЕМКО“.

## Що чути в світі.

**Диваны и полотна с людских волос.** Ведля информации союза немецких фризьеров, немецкий промысел зачне уживати людского волоса, яко заступного материяла при výroбах волокняных.

Пробы пороблены в той области, дали добры результаты. При выробі фильцу додано 10—15 процент людского волоса и фильц был совсем добрый. При выробі диванов додано  $\frac{1}{3}$  часть людского волоса до  $\frac{1}{3}$  части баволны и  $\frac{1}{3}$  части волны целлюзозовой. Совсем короткы волосы мають быти ужиты при выробі папы даховой.

Зберанем людского волоса занял ся фризьерский цех. Фахманы сподівають ся, же рочно збере ся 200 до 300 тысяч кг. волоса.

**Страшна желізнодорожна катастрофа в Индиях.** В отдаленю 15 миль от Патны в Индиях Бритыйских выбил ся с шин скорый поїзд и упал с высокого насыпу в пропасть. Причином катастрофы было зле наставлене шин. Ест то найвекша катастрофа послідного часу. Число жертв убитых выносит 280, раненых 320.

**Штрайк парыских різников.** В Парыжі обявили штрайк різники. Населене Парыжа не може достати мяса и мусит примусово постити.

**Промысел металевый в Німеччині в руках державы.** Ген. Геринг, котрый достал мандат перевести 4-літний господарчий плян, выдал заряджене, же всі фабрыкы металевы, гуты и копальні переходят под заряд войска.

Мае то велике значене на случай войны.

**Коновалец жиє на Литві.** Вожд украинскых террорыстов, котрый жил передом в Берлині, пак в Швайцарии, перенес ся до Литвы и жиє, в Ковні. Там, як подають газеты, распочал он оживлену діяльність. Фонды на ведене дальшой террорыстичной акции зберают серед емигрантов в Канаді. Акция тот ест звернена в першой мірі против Польци и стремит до того, штобы в случаю выбуху новой войны украинцы разом с Литвом ударили на Польшу. Так выгядат угода украинско-польска.

**Страшна посуха в Канаді.** Тогорочны жнива выпали найлучше в Злученых Державах Полн. Амерыкы. Здавало бы ся, же и в сусідуючой с ньом Канаді вроды сут добры. Тымчасом оказало ся, же в краю том посуха выпалила рослины. В одной канадйской провинции от 8 літ не было дожджей и край замінил ся в пустыню. В глядых містах ведро воды коштує 6 центов (30 гр.). Населене втіче со знищеных посухом теренов. Около 1 миллион акров замінят ся в пустыню.

Канада, славна со своей пшеницы, котра заосмотряла цілый світ тым зерном, мусит тепер думати о том, штобы прокормити себе. Отчул тот неурожай уж світовый рынок и ціна пшеницы подскочила.

**Совіты прирекли помоч кытайцам.** Японскы газеты доносят, же Совіты прирекли кытайцам милитарну помоч на случай войны с Японием в виді прислания им самолетов и военной флоты.

**Князь Виндсор в самоходной катастрофі.** Князь Виндсор с женом приїхали до Сальцбурга. При вїзді до міста в самоход князя ударил трамвай, котрый вывернул самоход. Князя и его жену вышмарено с самохода, але к счастью нич ся им не стало.

**Величезный скарб в Панама.** В Панама мал находити ся величезный скарб. Того скарбу глядали уж отдавна. В послідных часах удало ся трьом французам отнайти тот скарб в подземной печері. Нашли они 120 штаб золота.

## Вісти с краю.

**Маме за дуже женщин.** Недавно появила ся мала книжечка п. н. „Малый Рочник Статыстичный“. В той книжечці ест поданыи склад населеня в Польці ведля віку, вызнаня, языка, фаху и т. д. С поміченых таблиц довідуюме ся, же в Польці припадат на 100 мужчин 107 женщин. По містах пропорция ест для женщин некористнійша бо на 100 мужчин припадат 113 женщин, а по селах ест женщин меньше бо на 100 мужчин лем 105 женщин.

Статыстыка тот подає дальше, же в прошлом році выносила на одну особу: консумция мяса — 20,2 кг., соли — 8,4 кг., рыжу — 1 кг., дрожжей — 20 дкг., цукру — 10,5 кг., пива — 3,3 л., спирта — 1 л., сірников — 10,4 пуделок.

**Чудесно оцілил крест.** В Клецку в воев. новгородском выбухнул пожар, котрый знищил ціле місточко. Серед палячих ся хат стоял деревяный крест с распятєм Спасителя. Поломень, котра окружала крест со всіх сторон, не знищила креста и крест остал. Місцеве населене видит в том чудесном оціленю палец Бо-

жий и тепер приходит до Клецка маса богомольцов, штобы помолити ся перед крестом, полным чудес.

**Голе телятко.** В зоологичном саді в Варшаві уродило ся теля, котре не має совсем серети. Лем на конци хвостика має кус волоса. На зиму мають дати телятку одеж. Хотят ся переконати, чи и поколіне телятка буде голе.

**Засыпала их земля.** На Гуцульщині коло Косова отдавна оповідали собі люде, же в скалах горескых сут закопаны скарбы збойника Добоша. Оден гуцул Иван Грегорацук почал глядати того скарбу и выкопал в том місци яму глубоко на 7. метров.

Коли перед пару днями припол над яму, спостерег, же яма ест завалена. По поновном откопаню ямы, нашол на дні ямы неживого 60-літнього Юрка Гонсеницкого и двоих инших гуцулов, котрых при копаню засыпала земля.

**Росорване желізо убило коваля.** В селі Солонці львовского повіта коваль Василь Киндзьор хотіл росогрїти желізный дрот, штобы зробити с него огниво до ретязи. Але не потрафил ище росогнути желіза, як наступил выбух и Киндзьор згынул на місци. Показало ся, же тот дрот, то была рурка, наполнена порохом и залютована с обох стран. Полиция слїдит, кто и с яких причин подшмарил таку рурку.

**Продам добре загосподаровану пасіку.** Звертати ся до заряду школы народной в Мохначці Выжной почта Тылич. повіт Новый Санч.

ДЕРЖАВНЕ ЗАВЕДЕНЕ КУРАЦИЙНЕ  
В БЕСКИДІ ЗАПАДНОМ

## ● КРЫНИЦА — ЗДРОЙ ●

Доїзд СКОРЫМА ПОїЗДАМИ через Тарнов - Новый Санч  
ВАГОНЫ СЫПЯЛЬНЫ

15 жерел щав желізисто-земельных, богатых в безводник угля. — Здрой Зубера, найсильнійша щав алькалична Европы. (Польске Виши), купелі минеральны: квасо-углевы и боровиновы. КУПЕЛІ СОНЕЧНЫ. — Заведене заосмотрене в найновїши приряды лічнич.

Пияльня и лазенкы, огріваны в зимі центрально. — Дом здровый. — Покои с теплом водом.

РЕСТАВРАЦИЯ, ДАНЦИНГ, ЧИТАЛЬНЯ, РАДИО.

Театр в сезоні головном, кино, спорты літны и зимущны.

Крыницкы воды лічат: хвороты сердца, жолудка, жолчи, печенкы, проводов мочовых, женочи, малокровие, нервы. — Дїютьют добре на перемену материи и т. д.

КТО ХОЧЕ ЗАБЕЗПЕЧИТИ СЕБЕ НА СТАРОСТЬ И РОДИНУ  
ОТ НУЖДЫ И ГОЛОДА, АБО ЗЛОЖИТИ ДІТЯМ ВІНО.

НЕХАЙ ЯКНАЙСКОРШЕ

заасекурує ся  
в асекураційном Товаристві  
**ВИТА И КРАКОВСКЕ**  
во ЛЬВОВІ

Асекурацію принимают на цілой Лемковщині  
представителі: гг. Осиф Ямовицкий — Крыница - Село  
и Михаил Перелом — Сянок.